

**Teilnehmendenbefragung (Deutsch/Arabisch)**  
 für Teilnehmende an Sprachkursen für geflüchtete Frauen (SGF4)  
 (anonyme Erfassung der Teilnehmendendaten)

1. Kursnummer:   
 اسم الدورة
2. Alter:   
 العمر
3. Familienstand:  alleinstehend  in Partnerschaft  getrennt  verwitwet  
 الحالة الاجتماعية:  أعزب  مرتبط  منفصل  أرمل
4. Alleinerziehend:  ja  nein  Keine Angabe  
 أب أعزب  نعم  لا  لا توجد إجابة
- 5a. Anzahl der Kinder:   
 عدد الأطفال
- 5b. Alter der Kinder:   
 أعمار الأطفال
- |               | Kind 1<br>الطفل 1 | Kind 2<br>الطفل 2 | Kind 3<br>الطفل 3 | Kind 4<br>الطفل 4 |
|---------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| Alter<br>السن |                   |                   |                   |                   |
6. Herkunftsland:   
 بلد المنزل
7. Jahr der Einreise:   
 عام الهجرة
8. Aufenthaltsstatus:  kein Asylantrag gestellt  Aufenthaltsgestattung (Asylantrag gestellt)  
 الحالة القانونية:  لم يطلب اللجوء السياسي  تصريح بالبقاء (طلب اللجوء السياسي)
- Duldung  Subsidiärer Schutz  
 تصريح بالبقاء حتى الترحيل  حماية فرعية
- Aufenthaltserlaubnis  Niederlassungserlaubnis (unbefristet)  
 تصريح الإقامة  تصريح بالتوطن
- keine Angabe  
 لا توجد إجابة

**Schulbildung**

تعليم مدرسي

9. Höchster Schulabschluss:  Grundschule  sekundärer Schulabschluss  kein Schulabschluss  
 مؤهل التخرج من المدرسة:  المدرسة الابتدائية  المدرسة الثانوية دون مؤهل الالتحاق بالجامعة  مؤهل التخرج من المدرسة غير موجود

**Beruf**

الوظيفة

10. Zuletzt ausgeübte Tätigkeit:   
 آخر وظيفة
- Dienstleistung/Handel  Führungskraft  Land-/Forstwirtschaft, Fischerei  
 الخدمة/المبيعات  مدير  العمل في الزراعة والغابات والصيد
- Handwerk  akademischer Beruf  Anlagenbedienung, Montage  
 الحرف وأعمال التجارة ذات الصلة  مهني  مُشغل ومجمع ماكينات
- Bürokraft  Techniker/-in  Hilfsarbeitskräfte  
 عمال الدعم الكتابي  تقني  الوظيفة الأساسية
- Streitkräfte  keiner  anderer  
 القوات المسلحة  لا يوجد  أخرى

**Studium**

التعليم العالي

11a. Wurde ein Studium begonnen?

هل حاولت الالتحاق بدورة دراسات؟

ja  
نعم

nein  
لا

11b. Studienabschluss:

دورة الدراسات المكتملة

نعم

ja  
لا

nein

trifft nicht zu

لم يتم الالتحاق بأي دراسة

11c. Falls ja, welche Studienrichtung?

إذا كانت الإجابة نعم، أي فرع من الدراسة

Natur- und Ingenieurwissenschaften, Mathematik

العلوم والهندسة والرياضيات

Gesundheit

الصحة

Lehre/Pädagogik

التدريس/التعليم

Betriebswirtschaft und Verwaltung

الأعمال التجارية والدراسة

Informations- und Kommunikationstechnologie

تكنولوجيا المعلومات والاتصالات

Jura, Sozial- und Kulturwissenschaften

العلوم القانونية والاجتماعية والثقافية

andere

أخرى

**Sprache**

اللغة

12. Bescheinigte Deutschkenntnisse vor Kursbeginn (Gemeinsamer Europäischer Referenzrahmen):

معرفة معتمدة للغة الألمانية قبل الالتحاق بالدورة (الإطار الأوروبي الموحد)

A1  A2  B1  B2  C1  C2  keiner

لا يوجد

13. Bisher besuchte Deutschkurse (Mehrfachnennung möglich):

حضور دروس لدراسة الألمانية (يمكن ذكر إجابات عديدة)

Landesförderung (300 Std.)

دورة تدريبية تمويلها الحكومة الإقليمية (300 درس)

Integrationskurs

دورة التكامل (المقدمة من المكتب الفيدرالي للهجرة واللجئين)

ESF-BAMF-Kurs

دورة ممولة من الصندوق الاجتماعي الأوروبي (المكتب الفيدرالي للهجرة واللجئين)

berufsbezogener Sprachkurs

دورة اللغة المهنية

andere

أخرى

keine

لا يوجد

14. Muttersprache:

اللغة الأم

15. Alphabetisierung (bitte ankreuzen):

معرفة القراءة والكتابة (يرجى وضع علامة)

	Lesen القراءة	Schreiben الكتابة
Arabisch العربية		
Kyrillisch السيريلية		
Lateinisch اللاتينية		
Andere, bitte angeben: لغات أخرى، يرجى التحديد:		